



COLORADO

Department of Public
Health & Environment

Advancing Colorado's health and protecting the places we live, learn, work and play

Dear parents/guardians of students in Colorado kindergarten - 12th grade schools for the 2020-21 school year:

We know you're thinking of all the things you need to do to make sure your student is ready for school. Getting vaccinated is an important part of their school readiness and keeps children from catching and spreading diseases that can make them sick. We wish you and your student a healthy school year!

Required and recommended vaccines

- Colorado law requires students who attend a public, private, or parochial kindergarten - 12th grade school to be vaccinated against many of the diseases vaccines can prevent, unless an exemption is filed. For more information, visit colorado.gov/cdphe/schoolrequiredvaccines (or cdphe.colorado.gov/schoolrequiredvaccines). Your student must be vaccinated against:
 - o diphtheria, tetanus & pertussis (DTaP, DTP, Tdap)
 - o polio (IPV)
 - o measles, mumps, rubella (MMR)
 - o hepatitis B (HepB)
 - o varicella (chickenpox)
- Colorado follows recommendations set by the Advisory Committee on Immunization Practices. Students entering kindergarten must receive their final doses of DTaP, IPV, MMR and varicella. Students entering 6th grade must receive one dose of Tdap vaccine, even if they are under 11 years of age. You can view recommended vaccine schedules for children 0 - 6 years of age at cdc.gov/vaccines/parents/downloads/parent-ver-sch-0-6yrs.pdf and preteens/teens 7 - 18 years of age at cdc.gov/vaccines/schedules/downloads/teen/parent-version-schedule-7-18yrs.pdf.
- Vaccines are recommended for hepatitis A, influenza, meningococcal disease and human papillomavirus, but are not required.

Exclusion from school

- Your student may be excluded from school if your school does not have an up-to-date vaccine record, exemption, or in-process plan for your student on file.
- If someone gets sick with a vaccine-preventable disease or there is an outbreak at your student's school and your student has not received the vaccine for that disease, they may be excluded from school activities. That could mean lost learning time for them and lost work and wages for you. For example, if your student has not received a measles-mumps-rubella (MMR) vaccine, they may be excluded from school for 21 days after someone gets sick with measles.

Have questions?

- You may want to talk to a healthcare provider licensed to give vaccines or your local public health agency about which vaccines your student needs or if you have questions. You can read about the safety and importance of vaccines at SpreadTheVaxFacts.com, ImmunizeForGood.com, and colorado.gov/cdphe/immunization-education (or cdphe.colorado.gov/immunization-education).

Paying for vaccinations

- If you need help finding free or low-cost vaccines and providers who give them, go to COVax4Kids.org, contact your local public health agency, or call the state health department's Family Health Line at 1-303-692-2229 or 1-800-688-7777. You can find your local public health agency at colorado.gov/cdphe/find-your-local-public-health-agency (or cdphe.colorado.gov/find-your-local-public-health-agency).

Vaccination records

- Please take your student's updated vaccine record to school every time they receive a vaccine.
- Need to find your student's vaccine record? It may be available from the Colorado Immunization Information System. Visit COVaxRecords.org for more information.

Exemptions

- If your student cannot get vaccines because of medical reasons, you must submit an official *Immunization Medical Exemption Form* to your school, signed by a health care provider licensed to give vaccines. You only need to submit this form once, unless your student's information or school changes. You can get the form at colorado.gov/vaccineexemption (or cdphe.colorado.gov/vaccineexemption).
- If you choose not to have your student vaccinated according to the current recommended schedule because of personal belief or religious reasons, you must submit a non-medical exemption to your school. Non-medical exemptions must be submitted annually at every new school year (July 1st through June 30th of the following year). The easiest way to file a personal or religious exemption is by using our online or downloadable non-medical exemption form available at colorado.gov/vaccineexemption (or cdphe.colorado.gov/vaccineexemption).

How's your school doing on vaccinations?

- Some parents, especially those with students who have weakened immune systems, may want to know which schools have the highest percent of vaccinated students. Schools must report immunization and exemption numbers (but not student names or birth dates) to the state health department annually. Immunization and exemption rates can be found at COVaxRates.org.

Please share Page 2 of this letter with your student's health care provider as it provides helpful information about vaccines required for school entry, per Colorado law.



COLORADO

Department of Public
Health & Environment

Mejorando la salud de Colorado y protegiendo los lugares donde vivimos, aprendemos, trabajamos y jugamos

Estimados padres/tutores de estudiantes de kindergarten a 12° grado de Colorado para el año escolar 2020-21:

Sabemos que están pensando en todas las cosas que tienen que hacer para asegurarse de que su hijo está listo para la escuela. Las vacunas son una parte importante de la preparación escolar y evitan que contraigan y contagien enfermedades. ¡Les deseamos un año escolar saludable a usted y su hijo!

Vacunas exigidas y recomendadas

- La ley de Colorado exige que los estudiantes que asisten a una escuela pública, privada o religiosa entre Kindergarten y 12.º grado estén vacunados contra muchas de las enfermedades que las vacunas pueden prevenir, a menos que se presente una exoneración. Para más información, visite colorado.gov/cdphe/schoolrequiredvaccines (o cdphe.colorado.gov/schoolrequiredvaccines). Su hijo debe estar vacunado contra las siguientes enfermedades:
 - Difteria, tétanos y tos ferina (DTaP, DTP, Tdap)
 - Polio (IPV)
 - Sarampión, paperas, rubeola (MMR)
 - Hepatitis B (HepB)
 - Varicela
- Colorado sigue las recomendaciones establecidas por el Comité Asesor de Prácticas de Vacunación. Los estudiantes que ingresan en kindergarten deben recibir las dosis finales de DTaP, IPV, MMR y varicela. Los estudiantes que ingresan en 6º grado deben recibir una dosis de la vacuna Tdap, incluso si tienen menos de 11 años. Puede ver los calendarios de vacunación recomendados para niños de 0 a 6 años en cdc.gov/vaccines/parents/downloads/parent-ver-sch-0-6yrs.pdf y preadolescentes y adolescentes de 7 a 18 años en cdc.gov/vaccines/schedules/downloads/teen/parent-version-schedule-7-18yrs.pdf.
- Se recomiendan las vacunas contra la hepatitis A, la influenza, la enfermedad por meningococo y el virus del papiloma humano, pero no son obligatorias.

Exclusión de la escuela

- Su hijo puede ser excluido de la escuela si su escuela no tiene un registro de vacunación actualizado, una exención o un plan en proceso para su hijo registrado.
- Si alguien contrae una enfermedad que puede prevenirse con una vacuna o hay un brote en la escuela de su hijo y su hijo no fue vacunado contra esa enfermedad, es posible que sea excluido de las actividades escolares. Esto significa que el niño perdería tiempo de aprendizaje y ustedes perderían trabajo y sueldos. Por ejemplo, si su hijo no ha recibido la vacuna contra sarampión, paperas y rubeola (MMR), puede que no pueda asistir a la escuela por 21 días después de que alguien contraiga sarampión.

¿Tiene alguna pregunta?

- Es recomendable que consulte a un proveedor de atención médica autorizado para administrar vacunas o a su agencia de salud pública local sobre las vacunas que necesita su hijo o si tiene alguna pregunta. Puede leer sobre la seguridad y la importancia de las vacunas en SpreadTheVaxFacts.com, ImmunizeForGood.com, y colorado.gov/cdphe/immunization-education (o cdphe.colorado.gov/immunization-education).

Cómo pagar por las vacunas

- Si necesita ayuda para encontrar proveedores de atención médica o acceder a vacunas gratuitas o a precios reducidos, visite COVax4Kids.org, comuníquese con la agencia local de salud pública o llame a la línea de salud familiar del Departamento de Salud del estado al 1-303-692-2229 o 1-800-688-7777. Puede encontrar su agencia local de salud pública en colorado.gov/cdphe/find-your-local-public-health-agency (o cdphe.colorado.gov/find-your-local-public-health-agency).

Registros de vacunación

- Lleve el registro de vacunas actualizado de su hijo a la escuela cada vez que su hijo reciba una vacuna.
- ¿Necesita encontrar el registro de vacunas de su hijo? Es posible que esté disponible a través del Sistema de Información sobre Vacunación de Colorado. Visite COVaxRecords.org para más información.

Exoneraciones

- Si su hijo no puede recibir vacunas por motivos médicos, debe presentar en la escuela un *Formulario de exoneración médica para vacunas* oficial, firmado por un proveedor de atención médica autorizado para administrar vacunas. Solo debe presentar este formulario una vez, a menos que cambie la información o la escuela de su hijo. Puede obtener el formulario en colorado.gov/vaccineexemption (o cdphe.colorado.gov/vaccineexemption).
- Si no desea que se vacune a su hijo según el calendario actual recomendado por creencias personales o razones religiosas, debe presentar una exoneración no médica ante la escuela. Las exoneraciones no médicas deben presentarse anualmente con cada nuevo año escolar (del 1º de julio al 30 de junio del año siguiente). La manera más fácil de presentar una exoneración personal o religiosa es usar nuestro formulario en línea o descargable de exoneración no médica disponible en colorado.gov/vaccineexemption (o cdphe.colorado.gov/vaccineexemption).

¿Cómo le va a su escuela con respecto a las vacunaciones?

- Para algunos padres, especialmente aquellos cuyos hijos tienen el sistema inmunitario debilitado, es recomendable que consulten qué escuelas tienen el mayor porcentaje de niños vacunados. Las escuelas deben informar las cifras de estudiantes vacunados y exentos (aunque no los nombres y fechas de nacimiento de los estudiantes) al departamento de salud del estado cada año. Las tasas de vacunados y exenciones pueden encontrarse en COVaxRates.org.

Comparta la página 2 de esta carta con el proveedor de atención médica de su hijo, ya que contiene información útil sobre las vacunas obligatorias para el ingreso escolar, en virtud de las leyes de Colorado.